



# Psalm 13:2

*Mizmor Yod-Gimmel, pasuk Bet (a)*

עַד־אָנָּה אֲשִׁית עֲצוֹת בְּנַפְשִׁי יְגוֹן בְּלִבִּי יוֹמָם

*How long shall I take counsel in my soul?*

יּוֹמָם	בְּלִבִּי	יְגוֹן	בְּנַפְשִׁי	עֲצוֹת	אֲשִׁית	עַד־אָנָּה
yoh'-mahm'	beel'-vah'-vee'	yah'-gohn'	be'-naf'-shee'	ei'-tzoht'	ah'-sheet'	ad'- ah'-nah
יּוֹמָם -adv "daily, by day" יוֹם -day	בְּ - pfx "in" לִבִּי - n ms "heart, mind" י - 1cs cstr sfx	יְגוֹן - n ms "grief, sorrow" יְגַה -v	בְּ - pfx "in" נַפְשִׁי - n cs "soul, heart" י - 1cs cstr sfx	עֲצוֹה - n fpl "counsel" וְת - fpl sfx יַעַן fr>	שִׁית - v "take, set" qal impf 1cs אָנָּה	עַד - prep "until" אֵן - interrog "when?"
daily	in my heart	sorrow	in my soul	counsels	I shall take	how long

עַד־אָנָּה אֲשִׁית עֲצוֹת בְּנַפְשִׁי יְגוֹן בְּלִבִּי יוֹמָם

"How long shall I take counsel in my soul,  
having sorrow in my heart daily?" (Psalm 13:2a)

ἕως τίνος θήσομαι βουλάς ἐν ψυχῇ μου  
ὀδύνας ἐν καρδίᾳ μου ἡμέρας (LXX)

*Sefer Tehillim:*

עַד־אָנָּה אֲשִׁית עֲצוֹת בְּנַפְשִׁי  
יְגוֹן בְּלִבִּי יוֹמָם

*For audio, see the Hebrew for Christians website.*